



MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

nimi: Mittetulundusühing Hingekeel

registrikood: 80323970

tänava/talu nimi, Jaama 20

maja ja korteri number:

linn: Tartu linn

maakond: Tartu maakond

postisihnumber: 51009

telefon: +372 56 888 660

e-posti aadress: hingekeel@gmail.com

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Bilanss	5
Tulemiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Netovara muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Võlad ja ettemaksed	11
Lisa 4 Annetused ja toetused	11
Lisa 5 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	11
Lisa 6 Mitmesugused tegevuskulud	12
Lisa 7 Tööjõukulud	12
Lisa 8 Seotud osapooled	12

Tegevusaruanne 2013

MTÜ Hingekeel loodi 2011 aastal kahe asutajaliikme poolt. 2012. aasta detsembris liikmete arv 6.

Ühing on asutatud avalikes huvides ning tema eesmärkideks on hingelise, füüsilise ja vaimse tervise edendamine ning toimetulekuoskuste arendamine. Eesmärkide saavutamiseks teostatakse muuhulgas järgmisi tegevusi:

- 1.1. vaimse tervise probleemidega inimeste, nende perede ja lähedaste toetamine, koolitamine ja nõustamine;
- 1.2. toimetulekuraskustega inimeste toetamine, koolitamine ja nõustamine;
- 1.3. projektide, koolituste, ürituste ja ettevõtmiste läbiviimine ja koostöö nii Eesti Vabariigis kui rahvusvaheliselt;
- 1.4. eesmärgist tulenevate valdkondade infokandjate väljaandmine;
- 1.5. muu tegevus, mis ei ole vastuolus Ühingu põhikirja ja Eesti Vabariigi seadustega.

1. Nõustamiseenused sõltlastele ja HIV positiivsetele.

1.1 Programmi „Tervislikke valikuid toetavad meetmed 2013-2014“ 1.3.0401.13-0163 raames pakuti nõustamisteenuseid sõltlastele ja HIV-positiivsetele ning nende lähedastele. Lepingu kogumaksumus on kuni 27 373 (kaksikümmend seitse kolmsada seitsekümmend kolm) eurot, millest täideti 97%
Periood 01.02.13- 31.12.13

1.2. Projekt: „Tagasi ühiskonda õppides elama HIV positiivsena ja tundma ennast täisväärtusliku ühiskonna liikmena“ viidi läbi DUO meetodil 12 rühmakorra kestev rühmaprojekt HIV positiivsetele inimestele. Projektimaht 3336€, millest Hasartmängumaksu Nõukogu toetus oli 3000€. Projekti kestvus 01.01.2013 – 31.05.2013. Projektijuht Riina Kenn.

2. Teenused psüühikahäirega inimestele ja nende lähedastele

2.1. Lõpetasime Kodanikuühiskonna Sihtkapitalile esitatud projekti „Taastudes tavaellu vabatahtliku tugisõltlase toel“. Projekti lõpp 30.04.2013.a.

2.2. Projekti: „Taastumine psüühikahäirest kui osa pereloost“ raames viidi läbi 15 sessiooni kestev rühmaprojekt psüühikahäirest taastujate peredele. Projekti maht 3909,50 €, millest Hasartmängumaksu Nõukogu toetus 3500€. Projekti periood: 01.09.2013 – 31.01.2014. Projektijuht Riina Kenn.

3. Teenused toimetulekuraskustega inimestele

3.1. Perioodil 01.08.2013- 31.12.2013.a. viisime läbi Töötukassa hanke raames 6 tööklubi rühma (rühm sai kokku 10 korda). Rühmajuhid: Signe Uustal ja Rena Pent.

4. Organisatsiooni arendamine

4.1. Alates 01.07.13.a. on MTÜ Hingekeel tulumaksusoodustusega ühingute nimekirjas.

4.2. 2013.a. kevadel viisime läbi ühingu strateegilise planeerimise koolitused ja panime paika arengukava esialgse kavandi. Töökoormuse kasvu tõttu seiskus 2013.a. sügisel arengukava koostamine ja juhatus otsustas jätkata arenguplaani koostamist 2014.a. sügisest.

Plaanid 2014.a.

1. Nõustamisteenuste pakkumise jätkamine sihtrühmadele

1.1 Osaleme Tervise Arengu Instituudi hankes „Tervislikke valikuid toetavad meetmed 2014“ nii sõltlastele kui ka HIV positiivsetele nõustamisteenuste pakkumise hangetes. Hankeperiood: 17.02.2014 – 31.12.2014.a. Prognoositav lepingu maht kahes hankes kokku: 29 235,20 €

1.2. Esitame Hasartmängumaksu Nõukogule järgmised projektid:

1.2.1. „Pererühm psüühikahäirega inimeste lähedastele“ kogumalus 4172 €, sh toetuse suurus 3750€. Projekti periood: 01.02.2014 – 30.06.2014. Projektijuht Riina Kenn.

1.2.2. „Tagasi tööle, taastudes psüühikahäirest.“ Kogumalus 6057€, sh toetuse suurus 5277€. Projekti periood: 01.08.14 – 28.02.2015.a. Projektijuht: Riina Kenn

1.3. Ettevalmistused Töötukassa tööklubi hankes osalemiseks 2015.a.

2. Organisatsiooni arendamine

2.1. Jätkame arengukava koostamist aastateks 2015-2017

2.2. Uue kodulehe loomine ja arendamine. Uus kodulehe aadress: www.hingekeel.ee

2.3. Ühingu tehnilise baasi täiendamine ja väljavahetamine

2.2. Ühingu põhiteenuste disainimine ja sotsiaalse ettevõtluse käivitamine.

2.3. Vabatahtlike kaasamistegevuste planeerimine ja aktiivsem koordineerimine alates sügisest 2014.a.

Ramatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	4 208	2 462	2
Nõuded ja ettemaksud	4 700	5 316	
Kokku käibevara	8 908	7 778	
Kokku varad	8 908	7 778	
Kohustused ja netovara			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksud	6 286	6 441	3
Kokku lühiajalised kohustused	6 286	6 441	
Kokku kohustused	6 286	6 441	
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	1 337	287	
Aruandeaasta tulem	1 285	1 050	
Kokku netovara	2 622	1 337	
Kokku kohustused ja netovara	8 908	7 778	

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Tulud			
Annetused ja toetused	9 297	12 065	4
Tulu ettevõtlusest	30 949	18 574	
Muud tulud	0	2	
Kokku tulud	40 246	30 641	
Kulud			
Sihotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	-8 389	-12 045	5
Mitmesugused tegevuskulud	-6 931	-5 118	6
Tööjõukulud	-23 362	-12 428	7
Muud kulud	-279	0	
Kokku kulud	-38 961	-29 591	
Põhitegevuse tulem	1 285	1 050	
Aruandeaasta tulem	1 285	1 050	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood põhitegevusest			
Põhitegevuse tulem	1 285	1 050	
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	616	-4 712	
Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-155	5 559	
Kokku rahavood põhitegevusest	1 746	1 897	
Kokku rahavood	1 746	1 897	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	2 462	565	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	1 746	1 897	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	4 208	2 462	2

Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

	Kokku netovara	
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2011	287	287
Aruandeaasta tulem	1 050	1 050
31.12.2012	1 337	1 337
Aruandeaasta tulem	1 285	1 285
31.12.2013	2 622	2 622

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

MTÜ Hingekeel 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamiseseaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid. Tulude ja kulude aruande koostamisel on lähtutud RTJ14 "Mittetulundusühingud ja sihtasutused" lisas toodud skeemist, mida on täiendatud tepsustavate kirjetega. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud täiseurodes.

Finantsvarad

Finantsvaraks loetakse raha, lühiajalisi finantsinvesteeringuid, nõudeid ostjate Finantsvaraks loetakse raha, lühiajalisi finantsinvesteeringuid, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruande arvelduskontode jääke. Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudsel meetodil.

Nõuded ja ettemaksud

Nõudeid ostjate vastu kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses. Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud tõenäoliselt laekuvatest summadest lähtudes. Seejuures hinnatakse iga kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Finantsvara võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumulieeritud kulum ja vara väärtuse langusest tulenevadallahindlused.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 1500 €

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 1500 eurot ja mille kasulik eluiga on üle aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt. Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit.

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooni-periood. Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikkude eluiga. Hinnangute muutuste mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevatel perioodides.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Annetused ja toetused

Mitte-sihtotstarbelised on tasud, annetused ja toetused, mille kasutamine ei ole piiratud ühegi kindla vara soetamisega või konkreetse projekti finantseerimisega.

Sihtotstarbelised on tasud, annetused ja toetused, mida tuleb kasutada teatud kindla vara soetamiseks või konkreetse projekti finantseerimiseks.

Tulud

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist. Tulud kajastatakse vastavalt Raamatupidamise Toimkonna juhend RTJ 14 lisas toodud põhimõtetele.

Mitte-sihtotstarbelised tulud on tasud, annetused ja toetused, mille kasutamine ei ole piiratud ühegi kindla vara soetamisega või konkreetse projekti finantseerimisega. Neid kajastatakse tuluna laekumise hetkel.

Sihtotstarbelised tulud on tasud, annetused ja toetused, mida tuleb kasutada teatud kindla vara soetamiseks või konkreetse projekti finantseerimiseks. Neid kajastatakse lähtudes RTJ 12 toodud põhimõtetest. Tuluna kajastatakse perioodil, mil leiavad aset kulutused, mille kompenseerimiseks olid need mõeldud. Selle hetkeni kajastatakse neid tulevaste perioodide tuluna.

Mitterahalisel sihtfinantseerimise kajastamisel lähtutakse RTJ 12 nõuetest. Kasutatakse netomeetodit, st loetakse soetusmaksumuseks null ning kajastatakse bilansiväliselt.

Kulud

Kulude kajastamine raamatupidamises toimub tulude-kulude vastavuse printsiibil. Kulud, mis tehakse tegevuse käigus, on kas perioodi kulud või ettemakstud kulud. Kulusid kajastatakse samal perioodil kui nendega seotud tulusid.

Kulude liigitamine toimub vastavalt tulemiaruaande skeemi number 1 kirjetele ja RTJ 2 nõuetele, mida täiendatakse RTJ 12 ja RTJ 14 nõuetega. Projektide osas toimub eraldi igale projektile analüütiline arvestus. Tulude-kulude aruandes on jagatud kulud vastavalt kulukontodel pearaamatus.

Seotud osapooled

Seotud osapoolteks loetakse aruandekohustuslase valitseva ja olulise mõju all olevad sihtasutused, mittetulundusühingud ja äriühingud. MTÜ juhatuse liikmed, samuti nende valitseva ja olulise mõju all olevad sihtasutused, mittetulundusühingud ja äriühingud.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Kokku raha	4 208	2 462

Lisa 3 Võlad ja ettemaksed (eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	589	589		
Võlad töövõtjatele	2 437	2 437		
Maksuvõlad	3 217	3 217		
Muud võlad	43	43		
Muud viitvõlad	43			
Kokku võlad ja ettemaksed	6 286	6 286		

	31.12.2012	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	71	71		
Võlad töövõtjatele	729	729		
Maksuvõlad	2 373	2 373		
Muud võlad	471	471		
Muud viitvõlad	471	471		
Saadud ettemaksed	2 797	2 797		
Tulevaste perioodide tulud	2 797	2 797		
Kokku võlad ja ettemaksed	6 441	6 441		

Lisa 4 Annetused ja toetused (eurodes)

	2013	2012
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	9 297	12 045
Mittesihotstarbelised annetused ja toetused	0	20
Kokku annetused ja toetused	9 297	12 065
sh eraldi riigieelarvest	9 297	12 045

Lisa 5 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud (eurodes)

	2013	2012
Mittesugused bürookulud	644	650
Koolituskulud	0	304
Tööjõukulud	7 745	11 091
Kokku sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	8 389	12 045

Lisa 6 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2013	2012
Üür ja rent	3 037	2 847
Mitmesugused bürookulud	1 778	779
Koolituskulud	2 116	1 492
Kokku mitmesugused tegevuskulud	6 931	5 118

Lisa 7 Tööjõukulud

(eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	17 437	9 251
Sotsiaalmaksud	5 925	3 177
Kokku tööjõukulud	23 362	12 428
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	4	4

Lisa 8 Seotud osapooled

(eurodes)

Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga		
	31.12.2013	31.12.2012
Füüsilisest isikust liikmete arv	6	6

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013	31.12.2012
	Kohustused	Kohustused
Asutajad ja liikmed	27	2

2012	Ostud
Asutajad ja liikmed	126

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2013	2012
Arvestatud tasu	360	0

MTÜ Hingekeel seotud isikuteks loetakse kaheliikmelist juhatust.